



Humberside Police  
Corporate Development Branch  
Information Compliance Unit  
Police Headquarters  
Priory Road  
Kingston Upon Hull  
HU5 5SF  
Tel: +44 (1482) 317096  
Fax: +44 (1482) 317090

Your Ref:  
Our Ref: F-2013-00315

21 March, 2013

Dear  
XXX

**FREEDOM of INFORMATION ACT 2000 Reference No: F-2013-00315**

Thank you for your request for Information, in which you requested details of the following:

Request for information regarding foreign language translation costs

The Freedom of Information Act requires that this request is dealt with in a manner that is motive and applicant blind. A disclosure under this legislation is considered a disclosure to the world and is considered to be on the basis that it is in the public interest.

This response is unique to Humberside Police and you are advised not to compare this like for like with any other force's response you receive.

**Humberside Police Response**

Humberside Police required the services of translators to assist in the translation of 28 languages and British Sign Language at a total cost of £390,297.00 The languages are:

Kurdish	Polish
Romanian	Lithuanian
Russian	Mandarin
Latvian	Punjabi
Farsi	Urdu
Czech	Bengali
Italian	Portuguese
Slovak	French
Arabic	Pashto
Dari	Turkish
Chinese	Tamil
Albanian	Cantonese
Vietnamese	Dutch
German	Somali

Chief Constable T. S. Hollis CBE, QPM Deputy Chief Constable D. J. Griffin MA

Assistant Chief Constable (Operations Support) A. Leaver Assistant Chief Constable (Operations) S. M. Donald MA

Assistant Chief Officer (Support) P. S. Goatley BA (Hons), CPFA Assistant Chief Officer (Human Resources) I. Watson MBA, MSc, FCIPD

Web site: [www.humberside.police.uk](http://www.humberside.police.uk)

This request is now closed and should you require any further information regarding this topic, a new request will have to be submitted.

Should you need to discuss this further please contact Paul Waller, Information Compliance Officer on the above details.

Yours faithfully,

Paul Waller  
Information Compliance Officer  
Information Compliance Unit - Humberside

Chief Constable T. S. Hollis CBE, QPM Deputy Chief Constable D. J. Griffin MA  
Assistant Chief Constable (Operations Support) A. Leaver Assistant Chief Constable (Operations) S. M. Donald MA  
Assistant Chief Officer (Support) P. S. Goatley BA (Hons), CPFA Assistant Chief Officer (Human Resources) I. Watson MBA, MSc, FCIPD  
Web site: [www.humberside.police.uk](http://www.humberside.police.uk)

File classification: NOT PROTECTIVELY MARKED - NO DESCRIPTOR

## Humberside Police – Freedom of Information Complaints Review Procedure

### Why Have A Complaints Process?

---

Humberside Police is committed to delivering an open and transparent service whenever possible and it is our intention to commit to the principles of openness embodied in the Freedom of Information Act. We will release information to the greatest extent possible, consistent with the public interest, however we may withhold information if we consider its release would cause significant harm.

If information within a document is withheld, it will be clearly marked to show where information has been removed and the legal exemption we have used. If we decline to supply all or part of any information you have asked for we will notify you in writing giving our reasons based upon legal exemptions contained within the Freedom of Information Act.

If you are not satisfied about the way in which your Freedom of Information request has been handled you have the right to appeal. This information has been designed to help you to understand how to complain to Humberside Police. Using this process will not affect your right to complain directly to the Information Commissioner if you feel we have not complied with our obligations under the Freedom of Information Act.

### Who Can Complain?

---

Anyone who has made a Freedom of Information request in writing to the Force can complain. If you have requested information and you are not satisfied with the way we have dealt with it, you can use the complaints process to have it looked at again. If someone who requested information would like to complain but cannot do so themselves, you can complain on their behalf but it will help us if you make it clear that you are doing so.

### What Can I Complain About?

---

If you are not satisfied with the way we have handled your request, with the fee we have charged, or with the reasons we have given for refusing to provide information, you have the right to appeal. You can complain about the range, amount and format of information we have sent following a request. You can also complain about the way a request was handled, for example, the time it took to respond.

### How Do I Complain?

---

To deal with your complaint as quickly as possible, it will help if you can give us as much information as you can about the original request made and the reason for your complaint. Please put your complaint in writing and address it to:

FOI Appeals

[Humberside Police Information Compliance Unit](#)

Police Headquarters

Priory Road

Hull HU5 5SF

Chief Constable T. S. Hollis CBE, QPM Deputy Chief Constable D. J. Griffin MA

Assistant Chief Constable (Operations Support) A. Leaver Assistant Chief Constable (Operations) S. M. Donald MA

Assistant Chief Officer (Support) P. S. Goatley BA (Hons), CPFA Assistant Chief Officer (Human Resources) I. Watson MBA, MSc, FCIPD

Web site: [www.humberside.police.uk](http://www.humberside.police.uk)

## What Happens To My Complaint?

---

Once we have enough details to identify the request, we will begin the review. The Head of The Information Compliance Unit will normally review your complaint. In the more complex cases a review panel consisting of a number of senior personnel from the Force will re-examine your complaint. We aim to complete the review process within 20 days of receiving your complaint. Upon completion we will send you the findings.

## How Will I Be Notified?

---

Where we have not followed procedures or have failed to provide acceptable quality of service, we will apologise and explain what we will do to ensure this doesn't happen again. If our original decision to withhold information is over-turned on appeal we will send you the additional information immediately. If we believe that our original response was correct we will let you know, and inform you of your options (see below).

## What If I'm Still Not Satisfied?

---

If we have been unable to resolve your complaint and you are not satisfied you can approach the office of the Information Commissioner, who may investigate the matter on your behalf. This option is open to you at all times, but we will endeavour to address your complaint initially, as this may lead to a speedier resolution. It is the Information Commissioner who decides whether to investigate or not. We will co-operate fully with the Information Commissioner.

If you have any further questions about the complaints process, please contact the Information Compliance Unit on 01482 317097 or alternatively you can write to:

Head of Information Compliance Unit  
Humberside Police Headquarters  
Priory Road  
Hull HU5 5SF  
Email: [Informationcomplianceunit@humberside.pnn.police.uk](mailto:Informationcomplianceunit@humberside.pnn.police.uk)

Requests for a review by the Information Commissioner should be made in writing directly to:

The Information Commissioner  
Wycliffe House  
Water Lane  
Wilmslow  
Cheshire  
SK9 5AF  
**Phone: 01625 545 700**  
**[www.informationcommissioner.gov.uk](http://www.informationcommissioner.gov.uk)**

Chief Constable T. S. Hollis CBE, QPM Deputy Chief Constable D. J. Griffin MA

Assistant Chief Constable (Operations Support) A. Leaver Assistant Chief Constable (Operations) S. M. Donald MA

Assistant Chief Officer (Support) P. S. Goatley BA (Hons), CPFA Assistant Chief Officer (Human Resources) I. Watson MBA, MSc, FCIPD

Web site: [www.humberside.police.uk](http://www.humberside.police.uk)